



Unione Europea



Assessorato regionale delle Risorse Agricole e Alimentari
Dipartimento degli Interventi per la Pesca



EUROPEAN MARITIME DAY
SICILIA 2010
Palermo e Siracusa

PROGRAMMA DEGLI EVENTI
dal 17 al 23 maggio

"Europe would not be Europe without the seas"
José Manuel Durão Barros



**ASSESSORE DELLE RISORSE AGRICOLE
E ALIMENTARI**
On. Le Giambattista Bufardecì

Il mestiere della gente di mare è prezioso, importante ed antico per la Sicilia, almeno quanto il mito di Colapesce, il pescatore siciliano che - secondo una leggenda - si immerse tanto in profondità da scoprire che una delle tre colonne su cui poggia l'Isola era consumata e così restare per sempre in fondo al mare a sorreggere la Sicilia. Abbiamo un debito verso questi uomini, abituati al sole ed alle sfide, per il loro lavoro quotidiano, lo sforzo delle reti, l'enorme patrimonio di cultura materiale che custodiscono, il colore dei borghi marinari e delle loro splendide imbarcazioni.

Ad ogni marittimo siciliano, ai marinai ma anche ai portuali, a tutti gli operatori ed ai professionisti del mare, nella particolare abnegazione dei loro compiti sia a riva che a largo, mentre navigano per trasportare persone e merci, mentre pescano, assistono al diportismo, si immergono, appoggiandosi a navi di ogni classe ed armatura, lavorano nei cantieri navali e sugli scafi tirati a secco, a tutti costoro sono espressamente dedicate le celebrazioni del 20 maggio in Sicilia, indette a Palermo ed a Siracusa in occasione dell'European Maritime Day.

Tanti porti circondano l'Isola ed ospitano flotte di grandi pescherecci per la pesca d'altura oppure barche di minor stazza per la pesca locale sottocosta. Ma tutto il sistema attraversa oramai da tempo una congiuntura decisamente critica, sempre più compresso dalla riduzione dei banchi di pesce, dall'inquinamento degli ecosistemi, dall'esasperazione dei costi di esercizio e da rigide norme tecniche imposte dall'Unione Europea. L'opinione pubblica è lontana dalle tematiche e dalle vicissitudini del settore della pesca siciliana, che sconta politiche comunitarie poco mediterranee, in un quadro di dura concorrenza con le marinerie degli altri Paesi rivieraschi.

Abbiamo voluto organizzare in Sicilia le giornate dedicate all'European Maritime Day, di cui trovate una guida in questa brochure, anche per consentire l'incontro diretto tra pescatori e cittadini, in primo luogo i più giovani e gli studenti.

Ci è sembrato assai efficace far sperimentare e far avere nozione immediata dei problemi delle marinerie isolate attraverso il racconto e la testimonianza della gente di mare, durante le occasioni di festa, i momenti di approfondimento tecnico e le esposizioni museali.

Nell'accostamento delle cittadinanze, possibile grazie ai tantissimi eventi in programma, maturi pienamente la conoscenza del concorso dei marittimi alla crescita sociale ed economica della collettività, al fine di consegnare dignità ed effettivo riconoscimento alla gente di mare siciliana.

Nostra incombenza, in particolare del Dipartimento regionale degli Interventi per la Pesca e di quanti vi lavorano con passione e competenza, è fare da interpreti tra tutte le parti e le materie in causa, assicurando un ruolo efficace al settore e garantendo la sostenibilità dello sforzo di pesca.



EUROPEAN MARITIME DAY(*)

L'Europa ha quasi 70.000 km di coste e le regioni marittime dell'Unione Europea rappresentano circa il 40% con riguardo sia alla popolazione che al PIL. Eppure, uno dei principali risultati della consultazione, che ha preceduto il lancio nel 2007 della nuova politica marittima integrata (IMI), è stato il senso diffuso tra gli stakeholders (**) che il ruolo del marittimo - sia sul piano economico, che sociale o culturale - non è ampiamente compreso ed apprezzato.

L'European Maritime Day (EMD) è quindi destinata a fornire la possibilità di accrescere la consapevolezza delle opportunità e delle sfide che attendono il settore, di incoraggiare i contatti tra i diversi attori coinvolti, di celebrare le loro conquiste e il loro contributo alla vita di tutti i cittadini dell'Unione Europea.

L'iniziativa è stata lanciata congiuntamente dalle tre principali istituzioni europee, ovvero Parlamento, Consiglio e Commissione, con la firma a Strasburgo il 20 maggio 2008 di una dichiarazione istitutiva.

Ci si aspetta che il settore marittimo e le regioni costiere d'Europa siano la forza trainante delle attività da organizzare ogni anno il 20 maggio. Gli Stati membri e le amministrazioni regionali, le organizzazioni della società civile e le parti sociali, le Autorità portuali, le istituzioni scientifiche e tutte le altre organizzazioni comunque legate al mare sono pertanto invitate a partecipare alle celebrazioni con proprie attività. La data è stata scelta principalmente per l'approssimarsi della stagione turistica annuale, volendo enfatizzare l'approccio intersetoriale per il quale è stato appositamente ideato l'EMD. Ma il 20 maggio è - in qualche misura - anche una data particolare perché coincide con alcuni storici eventi che hanno rappresentato certamente "il simbolo di un'Europa protesa verso il resto del mondo". Infatti, questa data è anche quella in cui il veneziano Giovanni Caboto salpò nel 1497 da Bristol alla ricerca di una nuova rotta marittima verso ovest, ma anche la stessa giornata in cui il portoghese Vasco da Gama giunse in India nel 1498 ed il fiammingo Abraham Ortelius presentò il primo atlante moderno nel 1570.

Nell'edizione 2008 dell'EMD, oltre al lancio dell'iniziativa, le celebrazioni ufficiali si sono svolte a Bruxelles con la 1^a European Maritime Day Stakeholder Conference, orientata sulla nuova strategia regionale per l'attuazione della politica marittima.

Nell'edizione 2009 dell'EMD, le celebrazioni ufficiali si sono svolte in Italia a Roma con la 2^a Conference, centrata sul modo in cui una vasta gamma di politiche e pratiche si possono combinare per lo sviluppo sostenibile delle regioni marittime.

Per l'edizione 2010 dell'EMD è stata organizzata tra il 18/21 maggio una nuova edizione dell'European Maritime Day in Spagna (***). La 3^a EMD Stakeholder Conference ha l'obiettivo principale dell'innovazione per una crescita sostenibile del settore marittimo e delle regioni costiere.

(*) parte del materiale bibliografico utilizzato è tratto dal portale EUROPEAN COMMISSION DG for Maritime Affairs and Fisheries

(**) derivante dall'inglese "stake" (posta in gioco) e "holder" (detentore), ovvero qualunque soggetto risulti portatore di un interesse nei confronti di una determinata attività economico o finanziaria

(***) altre informazioni più dettagliate sulle manifestazioni ufficiali per EMD 2010 in Spagna e nel resto d'Europa all'indirizzo: <http://ec.europa.eu/maritimeaffairs/marimeday/>



EUROPEAN MARITIME DAY SICILIA 2010

EMD 2010 sarà celebrata in tante parti d'Europa e d'Italia, da Trieste a Roma, da Genova a Venezia, fino all'isola La Maddalena ed in Sicilia, portando così all'attenzione di tutto il pubblico europeo una vasta gamma di questioni marittime.

L'Amministrazione regionale condivide largamente lo spirito delle celebrazioni indette dalle principali istituzioni europee. Tale giornata costituisce di certo una buona opportunità per affermare il rilievo dell'attività dei marittimi siciliani, in particolare la nobiltà e la dignità della gente che vive di pesca e di tutti quegli impieghi e mestieri legati alla portualità, al trasporto marittimo ed all'ambiente marino, nella stessa misura una risorsa da ben adoperare ed una qualità naturale da salvaguardare.

Per queste motivazioni e seguendo le indicazioni della stessa Commissione, che ha incoraggiato l'organizzazione di primarie attività in sede regionale, da svolgere in parallelo rispetto al calendario ufficiale della 3^a EMD Stakeholder Conference, il Dipartimento regionale degli Interventi per la Pesca ha allestito - in linea con il tema della giornata - una sessione dell'EMD 2010 nel territorio della Sicilia, grazie alle risorse il cui utilizzo è stato approvato dalla competente Cabina di Regia, istituita dalla Giunta Regionale presso la Presidenza della Regione Siciliana, con compiti di coordinamento in materia di utilizzazione dei fondi da destinare alle attività relative agli interventi di promozione patrocinati dall'Amministrazione.

L'EMD SICILIA 2010 si realizza con una serie di eventi da svolgere nella terza settimana del mese di maggio, grazie a manifestazioni aventi sede nelle città portuali di Palermo, per la parte occidentale della regione, e di Siracusa per la parte orientale.

Previsti convegni e work-shop per un attivo confronto su tematiche d'interesse tecnico ed ambientale con gli attori principali del mondo della pesca e della nautica, nonché numerose e significative manifestazioni a carattere culturale, ludico, ambientale, sportivo e gastronomico, per coinvolgere direttamente i giovani, le persone disabili, gli operatori del settore e le cittadinanze.

Essenziale la sinergia di primari soggetti istituzionali, come ad esempio il Rettorato dell'Università degli Studi di Palermo, la Capitaneria di Porto di Palermo, la Soprintendenza del Mare, l'Area Marina Protetta di Siracusa - Consorzio Plemmirio ed il Dipartimento regionale dello Sport, del Turismo e dello Spettacolo, oltre agli Istituti nautici di Palermo e Siracusa.

Partecipano alle iniziative anche qualificati soggetti di massimo e riconosciuto livello per le loro attività legate al mare, sia in ambito storico-culturale, come l'Associazione onlus "Comitato Pro Arsenale Borbonico di Palermo e aree museali circostanti", che per l'impegno sportivo internazionale come l'Associazione Sportiva Dilettantistica Albaria di Palermo.

Il Dipartimento regionale degli Interventi per la Pesca presenta l'EMD SICILIA 2010 ed introduce alle tematiche d'interesse presso lo stand istituzionale appositamente dedicato all'iniziativa, realizzato dal 18 al 23 maggio nell'ambito del World Festival on the Beach di Mondello - Palermo.

Calendario delle manifestazioni

Palermo

LUNEDÌ 17 MAGGIO			
10.00	■ CONCORSO FOTOGRAFICO "Gente di Mare", iscrizioni concorso	WF	
MARTEDÌ 18 MAGGIO			
	□ STAND ISTITUZIONALE orari mattutini e pomeridiani	WF	
	■ RASSEGNA DOCUMENTARISTICA "L'Image sous-marine" orari mattutini e pomeridiani	WF	
	■ CIRCUITO ANIMATIVO PER GIOVANI testimonianze dei pescatori orari mattutini	WF	
MERCOLEDÌ 19 MAGGIO			
	□ STAND ISTITUZIONALE orari mattutini e pomeridiani	WF	
	■ RASSEGNA DOCUMENTARISTICA "L'Image sous-marine" orari mattutini e pomeridiani	WF	
	■ CIRCUITO ANIMATIVO PER GIOVANI testimonianze dei pescatori orari mattutini sessione per l'Ist. Tec. Nautico di Palermo	WF	
09.00-13.00	■ VISITA GUIDATA MUSEO DEL MARE	AB	
09.00-20.00	■ LABORATORIO LUDICO CULTURALE "Figli di marina" escursione pomeridiana su motovedette fino all'AMP Capo Gallo - Isola delle Femmine	AB	
16.30-18.30	■ WORKSHOP "Un mare di energia"	WF	
18.30	■ MOSTRA CARTE NAUTICHE E GEOGRAFICHE "La Sicilia degli isolari", inaugurazione	PS	
20.00	■ MANIFESTAZIONE "Il pesce azzurro per la gente di mare" cocktail ad inviti per stakeholders della pesca	PS	
GIOVEDÌ 20 MAGGIO			
	□ STAND ISTITUZIONALE orari mattutini e pomeridiani	WF	
	■ RASSEGNA DOCUMENTARISTICA "L'Image sous-marine" orari mattutini e pomeridiani	WF	
	■ CIRCUITO ANIMATIVO PER GIOVANI testimonianze dei pescatori orari mattutini sessione per giovani disabili	WF	
09.00-13.00	■ VISITA GUIDATA MUSEO DEL MARE	AB	
09.00-13.00 15.00-19.00	■ MOSTRA CARTE NAUTICHE E GEOGRAFICHE "La Sicilia degli isolari"	PS	
16.30-18.30	■ WORKSHOP "La persona con disabilità ed il suo rapporto con il mare"	WF	
18.30	■ MANIFESTAZIONE "Cunti di mare"	AB	

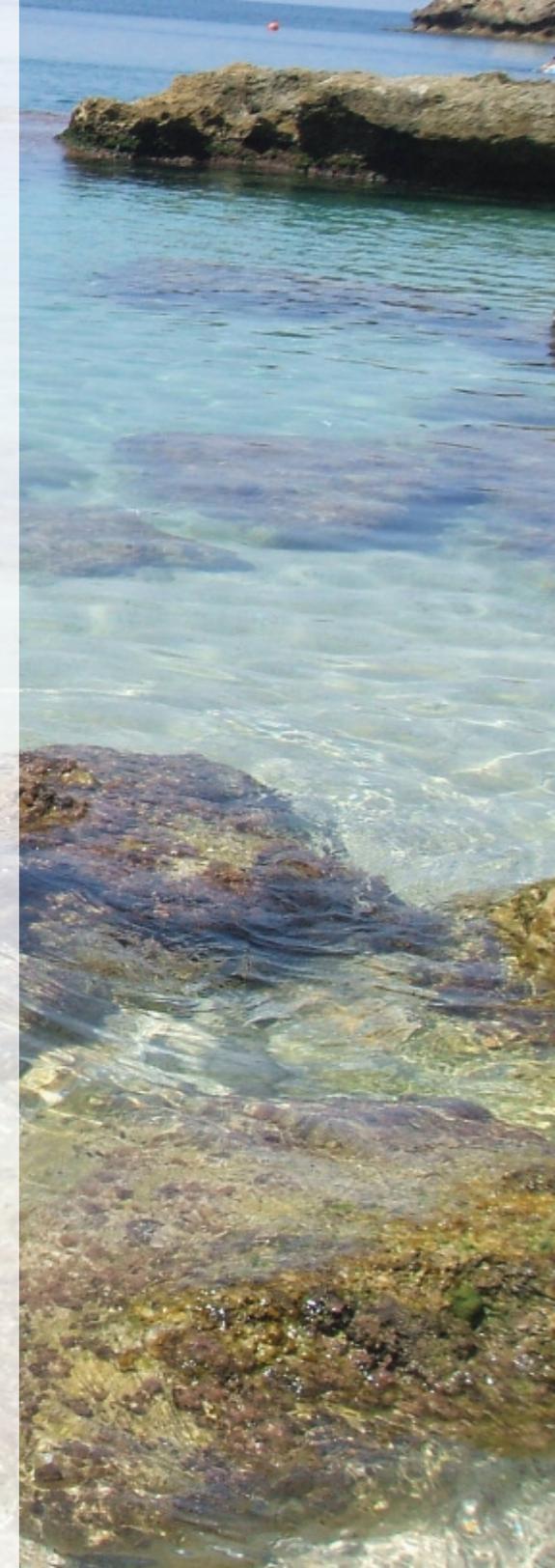
VENERDÌ 21 MAGGIO			
	□ STAND ISTITUZIONALE orari mattutini, pomeridiani e serali	WF	
	■ RASSEGNA DOCUMENTARISTICA "L'Image sous-marine" orari mattutini e pomeridiani	WF	
	■ CIRCUITO ANIMATIVO PER GIOVANI testimonianze dei pescatori orari mattutini	WF	
09.00-13.00	■ VISITA GUIDATA MUSEO DEL MARE	AB	
09.00-13.00 15.00-19.00	■ MOSTRA CARTE NAUTICHE E GEOGRAFICHE "La Sicilia degli isolari"	PS	
09.30	■ CONVEGNO "Il Mediterraneo: fonte di ricchezza... Strategie per la tutela e la valorizzazione della risorsa mare"	VE	
14.00	■ REGATA INTERNAZ CLASSE 49er - EMD 2010 partenza gare	WF	
16.30-18.30	■ WORKSHOP "Regolamenti comunitari e loro impatto sulle marinerie siciliane"	WF	
20.00	■ MANIFESTAZIONE "Festa del pescatore" serata gastronomica in piazza	WF	
SABATO 22 MAGGIO			
	□ STAND ISTITUZIONALE orari mattutini, pomeridiani e serali	WF	
	■ RASSEGNA DOCUMENTARISTICA "L'Image sous-marine" orari mattutini e pomeridiani	WF	
	■ CIRCUITO ANIMATIVO PER GIOVANI testimonianze dei pescatori orari mattutini	WF	
	■ REGATA INTERNAZ CLASSE 49er - EMD 2010 orari mattutini e pomeridiani	WF	
09.00-13.00 15.00-19.00	■ MOSTRA CARTE NAUTICHE E GEOGRAFICHE "La Sicilia degli isolari"	PS	
DOMENICA 23 MAGGIO			
	□ STAND ISTITUZIONALE orari mattutini e pomeridiani	WF	
	■ RASSEGNA DOCUMENTARISTICA "L'Image sous-marine" orari mattutini e pomeridiani	WF	
09.00-13.00 15.00-19.00	■ MOSTRA CARTE NAUTICHE E GEOGRAFICHE "La Sicilia degli isolari"	PS	
19.00	■ CONCORSO FOTOGRAFICO "Gente di Mare" premiazione	WF	
19.00	■ REGATA INTERNAZ CLASSE 49er - EMD 2010 premiazione	WF	

Siracusa

LUNEDÌ 17 MAGGIO			
20.00-24.00	■ RASSEGNA DOCUMENTARISTICA "L'Image sous-marine"	PL	
MARTEDÌ 18 MAGGIO			
09.00-13.00	■ MANIFESTAZIONE "Mare in diretta"	AM	
09.00-17.00	■ CONCORSO FOTOGRAFICO "All'ultimo scatto"	AM	
20.00-24.00	■ RASSEGNA DOCUMENTARISTICA "L'Image sous-marine"	PL	
MERCOLEDÌ 19 MAGGIO			
09.00-13.00	■ MANIFESTAZIONE "Mare in diretta"	AM	
09.00-17.00	■ CONCORSO FOTOGRAFICO "All'ultimo scatto"	AM	
09.30-13.00	■ MANIFESTAZIONE "Clean up the sea"	AM	
20.00-24.00	■ RASSEGNA DOCUMENTARISTICA "L'Image sous-marine"	PL	
GIOVEDÌ 20 MAGGIO			
18.00	■ MANIFESTAZIONE "Una Marea di gusto"	CM	
20.00	■ CONCORSO FOTOGRAFICO "All'ultimo scatto" premiazione	CM	
20.00-24.00	■ RASSEGNA DOCUMENTARISTICA "L'Image sous-marine"	PL	
VENERDÌ 21 MAGGIO			
20.00-24.00	■ RASSEGNA DOCUMENTARISTICA "L'Image sous-marine"	PL	

■	CONCORSO
■	GIOVANI
□	STAND
■	CULTURA
■	TECNICA
■	SEAFOOD
■	SPORT
■	AMBIENTE

WF	Word Festival on the Beach, Mondello - Palermo
PS	Palazzo Chiaromonte Steri, Piazza Marina - Palermo
AB	Arsenale Borbonico, via dell'Arsenale 142 - Palermo
VE	Hotel Villa Esperia, viale M. di Savoia 53, Mondello - Palermo
CM	Castello Maniace, Ortigia - Siracusa
AM	Area Marina Protetta Plemmirio - Siracusa
PL	Castello Maniace c/o sede AMP Plemmirio - Siracusa





MOSTRA DI CARTE NAUTICHE E GEOGRAFICHE: LA SICILIA DEGLI ISOLARI

c/o Palazzo Chiaromonte Steri (loggiate al piano nobile)
Piazza Marina, Palermo

dal 20 maggio al 5 giugno h 09.00 – 13.00 e 15.00 – 19.00

Nella prestigiosa location di Palazzo Chiaromonte Steri, sede del Rettorato dell'Università degli Studi di Palermo, avrà luogo l'esposizione "La Sicilia degli isolari" di originali carte nautiche e geografiche appartenenti al Dott. Antonio La Gumina, emerito studioso e collezionista di origini siciliane. Organizzata in collaborazione con la Soprintendenza del Mare, la mostra sarà inaugurata il 19 maggio alle h 18,30 alla presenza dell'Assessore delle Risorse Agricole e Alimentari, dell'Assessore dei Beni Culturali e dell'Identità Siciliana e del Magnifico Rettore dell'Università degli Studi di Palermo. Una mostra che rappresenta un invito a cogliere il fascino delle antiche mappe, perfetto transfert per un viaggio nell'immaginario della Siciliae Regnum, che ci trasmette fortemente l'orgoglio di esserne figli.

Gli isolari esistevano già prima degli atlanti ed i primi isolari furono proprio quelli che riguardavano il Mediterraneo e la Sicilia. Antiche rappresentazioni geografiche che vedevano le isole al centro delle mappe, diversamente dalle rappresentazioni successive, spesso orientate sui continenti e sulla terra emersa.

Al contrario, gli isolari furono libri costituiti da descrizioni in cui il pianeta si osservava giusto scomposto in isole, all'interno di una vasta cornice che tutto e sempre racchiudeva, ovvero il mare! Era quindi proprio il mare che sembrava contenere il resto. Una prospettiva geografica che è stata dimenticata nei secoli, realizzata a partire dalle coste, testimonianza dell'importanza assunta dallo spazio marino come ponte essenziale tra tanti popoli. Culture diverse come isole, allacciate e mescolate insieme dal lavoro primordiale dei marittimi, che in ogni tempo hanno solcato il mare per tessere rapporti e scambi.

"Nell'immaginario collettivo" afferma il Dott. La Gumina "quello che appare con maggiore chiarezza è proprio il rapporto della Sicilia con il Mediterraneo, con il mare circondato dalle terre, un tempo al centro del mondo. La Sicilia è al centro di questo mare, «continente in miniatura» secondo la felice definizione di Fernand Braudel, una posizione che la rende un luogo d'incontro, un passaggio obbligato di civiltà diverse che sono nate e si sono sviluppate lungo le sue coste. La posizione centrale e quindi strategica della Sicilia nel corso della sua millenaria storia, messa in evidenza nelle carte portolano e nelle carte nautiche, ha avuto una valenza diversa, ma sempre significativa, in campo commerciale, etnico e militare a secondo delle vicende e degli assetti geopolitici del Mediterraneo. Il continente Sicilia nell'immaginario dei cartografi, come documentato nelle mappe esposte, non solo occupa una posizione strategicamente rilevante nel quadro mediterraneo ma il cartografo riconosce alla Sicilia una propria identità che non va confusa con quella della parte continentale della Penisola".

I visitatori sapranno ben ribaltare la visione artefatta dei continenti verso linee frastagliate e disperse, quelle delle isole nell'areale mediterraneo e specie della nostra Sicilia, abbracciata fortemente dalle acque. Un unico arcipelago che vuole naviganti coraggiosi ed aperti all'incontro tra le culture.



RASSEGNA DOCUMENTARISTICA: L'IMAGE SOUS-MARINE

c/o World Festival on the Beach, Mondello - Palermo

dal 18 al 23 maggio in orari mattutini e pomeridiani

c/o Castello Maniace - Ortigia, Siracusa - c/o sede Area Marina Protetta Plemmirio: dal 17 al 21 maggio h 20.00-24.

La rassegna è basata su proiezioni alternate di filmati originali della vita sottomarina dal prestigioso Festival di Antibes, un appuntamento annuale internazionale - giunto oramai alla 37^a Edizione - che seleziona i migliori prodotti audiovisivi sul tema ed assegna premi paragonabili all'Oscar ad autori di tutte le nazionalità. E' stata organizzata in collaborazione con la Soprintendenza del Mare, che si propone anche nel ruolo di Consolato del "Festival Mondial de l'Image Sous-marine" di Antibes, intendendo allargare i propri compiti istituzionali sull'orizzonte europeo e mondiale, con l'obiettivo di diffondere ed accrescere l'interesse ed il rispetto per il mare. Nel corso della sua lunga attività, il Festival di Antibes ha raccolto un ricco archivio di immagini documentarie e di filmati, istituendo Ambasciate e Consolati in vari Paesi - affidate a personalità ed istituzioni di rilievo - per creare poli di attrazione dove gli studiosi e gli appassionati possano attingere informazioni dal patrimonio filmico. Il materiale è offerto al pubblico in occasioni di eventi importanti, come preziosa occasione di arricchimento culturale per ampliare la diffusione, la conoscenza ed il rispetto del patrimonio culturale sottomarino.

MANIFESTAZIONE: CUNTI DI MARE

c/o Arsenale di Palermo: 20 maggio h 18.30

Nello scenografico spazio antistante l'Arsenale di Palermo, con organizzazione a cura dell'Associazione onlus "Comitato Pro Arsenale Borbonico di Palermo e aree museali circostanti", prenderanno voce, su palco con allestimento a carattere marino, esperti pescatori siciliani ed autorevoli conoscitori di storia marittima locale per raccontare vicende originali e leggende ambientate in Sicilia, intervallate dalla proiezione di antiche foto di mare. Il programma dei Cunti di Mare prevede: "Stelle e sardine: favole e leggende" di Pasquale Balistreri; "Il pepe nero dei marinai palermitani" di Vincenzo Di Bartolo; "I nomi dei pesci antichi" di Eliodoro Catalano; "I capitani palermitani dei Florio" di Francesco Pedone; "Nodi e Intrecci di Mare" di Antonino Paradiso; "Processioni a Mare - Tradizioni Scomparse" di Pietro Maniscalco; "Le Antiche compagnie di navigazione siciliane" di Guglielmo Moncada di Monforte.

VISITE GUIDATE: MUSEO DEL MARE

c/o Arsenale di Palermo

dal 19 al 21 maggio h 09.00 – 13.00

Costruito nel 1630, l'Arsenale della Real Marina versava fino a qualche anno fa in completo stato di abbandono, costituendo un'offesa alla memoria storica della città ed una mancanza di rispetto verso le antiche tradizioni marinare dei palermitani.

Recentemente restaurato ed aperto pubblico, l'Arsenale ospita mostre, convegni e manifestazioni culturali, con gestione senza scopo di lucro da parte dell'Associazione onlus "Comitato Pro Arsenale Borbonico di Palermo e aree museali circostanti".

E' sede dal 1999 del Museo del Mare con diverse sezioni: storica, fotografica, tradizioni marittime e oggettistica marinara, motori marini e pirati barbareschi.



**CONVEGNO:
IL MEDITERRANEO, FONTE DI RICCHEZZA...
STRATEGIE PER LA TUTELA E LA VALORIZZAZIONE
DELLA RISORSA MARE**

c/o Hotel Villa Esperia

Mondello - Palermo, 21 maggio h 9.30 - 13.30

Per caratteristiche geomorfologiche ineguagliabili, la Sicilia può legittimamente aspirare a essere la capitale nautica del Mediterraneo con ben 1.500 km di costa affacciati su un entroterra ricco di storia millenaria, beni culturali, ambientali, archeologici e monumentali, che costituiscono un grande richiamo e rappresentano un valore aggiunto per gli utenti di questo particolare settore del turismo.

Organizzato in collaborazione con il Dipartimento regionale dello Sport, del Turismo e dello Spettacolo, il convegno prende le mosse proprio da questa circostanza oggettiva, con un occhio di riguardo pure allo sviluppo crocieristico dei porti siciliani. La realizzazione di adeguate infrastrutture per la nautica da diporto, collegate con le risorse offerte dall'entroterra, è d'importanza strategica per il corretto sviluppo economico turistico della Sicilia, considerata punto di riferimento delle rotte della navigazione commerciale e da diporto. Consapevole di questa valenza della "risorsa mare", la Regione Siciliana si è dotata del Piano Strategico per lo Sviluppo della Nautica da Diporto in Sicilia, strumento per il potenziamento del settore della nautica da diporto che programma azioni e fornisce modalità di esecuzione per lo sviluppo e il potenziamento del sistema siciliano della portualità turistica.

Prevista la presenza dei seguenti qualificati relatori:

Anton Francesco Albertoni - Presidente UCINA; Elio Ciralli - Presidente PIANC Rec Com; Luciano Serra - Presidente ASSONAT; Salvatore Mazzola - Dirigente Responsabile Progetti Ricerca IRMA CNR; Nicolò Lisma - Ass. Politiche Mare e Pesca, Provincia TP; Antonio Di Monte - Presidente Distretto Produttivo Nautica; Giovanni Ruggieri - Vice Presidente Regionale Assonautica; Renato Coroneo - Presidente Propeller Clubs Port of Palermo.

**WORKSHOP:
UN MARE DI ENERGIA**

c/o World Festival on the Beach

Mondello - Palermo, 19 maggio h 16.30 - 18.30

Sono i flussi di energia a governare la vita del pianeta, quindi anche del mare, che si muovono lungo complesse catene alimentari a costituire un'articolata rete trofica, dove la stessa specie occupa più livelli cambiando il proprio ruolo durante la crescita.

Oggi, questi flussi hanno un ruolo sempre più importante nella politica mondiale della pesca, che già dal 2002 - con la Reykjavik Declaration della FAO - ha affidato all'approccio ecosistemico un ruolo determinante nell'esercizio della pesca. Nella gestione delle risorse ittiche pescabili si parla sempre più frequentemente di effetto top down, bottom up o waspe-waist, così come è facile cercare key stone species. E' l'energia, dalla sua genesi solare o chimica, batterica o geotermica, attraverso le modificazioni dell'uomo o della natura, a regolare la vita della sardina e della balena, a determinare le invasioni di meduse e l'abbondanza del gambero. Imparare a capirla, gestirla, indirizzarla può cambiare le sorti dell'economia della pesca.

Partecipano al workshop, strettamente dedicato ai temi dell'ener-



gia, i seguenti relatori: Franco Andaloro - ISPRA Palermo (sistema eolide, dal sole al tonno: il viaggio dell'energia nell'ecosistema pelagico); Carlo Pipitone - CNR-IAMC (effetto della protezione sul trasferimento di energia delle reti trofiche marine); Fabio Badalamenti - CNR-IAMC (plasticità trofica degli animali marini); Teresa Romeo - ISPRA Palermo (bioaccumulo e biomagnificazione dei contaminanti nella catena alimentare)

**WORKSHOP:
LA PERSONA CON DISABILITA'
ED IL SUO RAPPORTO CON IL MARE**

c/o World Festival on the Beach

Mondello - Palermo, 20 maggio h 16.30 - 18.30

Deve esistere per tutti la possibilità di fruire di un mare senza barriere, anche per quelle persone con particolare disabilità motorie; un progetto importante da realizzare con l'interessamento delle associazioni e dei volontari, nonché delle strutture sanitarie territoriali, con l'obiettivo di puntare sulla qualità di vita di chi spesso rimane a margine della collettività.

Esiste la necessità di creare sostanziali punti di riferimento per le iniziative in mare a favore delle persone con disabilità, prevedendo programmi di attività mirate anche alla navigazione a vela, alle immersioni ed alle escursioni marittime guidate. Le relazioni e le attività a bordo con gli altri marinai consentono al disabile di recuperare un ambito perfettamente vivibile, di riagganciarsi al proprio ruolo nella comunità, come attore primario della navigazione e del rapporto con il mare.

Partecipano al workshop i seguenti relatori: Giorgio Contino - ANGLAT Sezione Territoriale di Palermo; Salvatore Balistreri - Presidente dell'Associazione Siciliana Medulloses Spinali; Pietro Roccapalumba - Presidente dell'Associazione di volontariato "A Picara Bianca"

**WORKSHOP:
REGOLAMENTI COMUNITARI
E LORO IMPATTO SULLE MARINERIE SICILIANE**

c/o World Festival on the Beach

Mondello - Palermo, 21 maggio h 16.30 - 18.30

Dinanzi ai rappresentanti dei principali stakeholders siciliani della pesca, un workshop sul tema attualissimo relativo all'impatto dei regolamenti UE sulla pesca professionale regionale, con la partecipazione del Dott. Calogero Giammaria Sparma, Dirigente Generale del Dipartimento degli Interventi per la Pesca, e dell'Ammiraglio Domenico Passaro, Comandante della Capitaneria di Porto - Guardia Costiera, Direzione Marittima di Palermo.

L'applicazione graduale di nuove e più rigide prescrizioni per il settore, per la sicurezza a bordo e per la tutela sanitaria del pescato, può essere l'opportunità per un rilancio delle azioni di ammodernamento della flotta peschereccia siciliana. "L'Amministrazione regionale" ha già affermato in proposito l'Assessore Bufardeci "vuole il rilancio del settore accompagnando gli operatori della filiera fino alla piena applicazione dei nuovi regolamenti. Esiste la convinzione che il settore pesca non rappresenta solamente un asset strategico della nostra economia ma insieme uno spaccato autorevole della nostra cultura e delle nostre tradizioni".





CIRCUITO ANIMATIVO PER GIOVANI

c/o World Festival on the Beach

Mondello - Palermo, dal 18 al 21 maggio in orari mattutini

Ben quattro mattine di animazione, organizzate dall'Associazione Sportiva Dilettantistica Albaria di Palermo, per le migliaia di giovani partecipanti alle attività previste nell'ambito del "Beach Volley Youth" e della manifestazione "Palermo a Vela". Insieme anche specifiche sessioni di scuola velica per studenti, in collaborazione con l'Istituto Tecnico Nautico "Gioeni - Trabia" di Palermo, e momenti animativi in favore di giovani con disabilità in collaborazione con l'ANGLAT e con l'Associazione Siciliana Medullosesi Spinali.

All'opera un circuito in piazza, costruito dalle testimonianze vive e significative dei pescatori locali che discutono con i ragazzi del loro rapporto con il mare, quindi la durezza e l'usura di questo lavoro portato avanti tra le intemperie, ma anche il fortissimo spirito di solidarietà che lega tutti i marittimi, senza appartenenze, a prescindere dalla nazionalità e dalla lingua.

Dentro il circuito animativo, una tappa d'obbligo allo stand istituzionale del Dipartimento regionale degli Interventi per la Pesca, appositamente dedicato all'European Maritime Day, con la distribuzione di gadget personalizzati ed attività informativa sull'argomento della giornata. L'intento è quello riuscire a determinare nei giovani visitatori una coscienza allargata delle occasioni ma anche delle criticità che riguardano in particolare il settore della pesca, incoraggiando al massimo le relazioni tra questo sistema produttivo e la parte più giovane della cittadinanza siciliana, così da rendere evidente - anche alle nuove generazioni - il contributo ed il ruolo dei pescatori alla vita economica e sociale della regione.

MARE IN DIRETTA

c/o Area Marina Protetta Plemmirio di Siracusa

18 e 19 maggio h 9.00 - 13.00

Per due giorni, l'Area Marina Protetta di Siracusa diventa un'officina multimediale per spiegare il rispetto e la cultura del mare ai bambini ed ai ragazzi, grazie all'organizzazione del Consorzio Plemmirio ed alla collaborazione dell'Istituto Tecnico per i Trasporti e la Logistica "Gaetano Arezzo della Targia" di Siracusa (ex Nautico) e dell'Associazione Ambientalista Marevivo.

L'obiettivo dichiarato è svelare i segreti e le bellezze del mare, educare al rispetto degli ecosistemi marini, far conoscere la flora e la fauna che popolano i fondali di uno degli specchi d'acqua più belli e ricchi di storia del mondo.

La mattina si parte dal porto grande di Siracusa a bordo del trimarano "AquaVision", a visione diretta dei fondali, e quindi direzione AMP Plemmirio dove una troupe subacquea, accompagnata da un biologo marino, s'immerge in esplorazione profonda dei fondali alla scoperta dei tesori naturali che si celano sotto la superficie del mare. Gli studenti, ospitati sul trimarano, assistono in diretta all'immersione che si svolge sotto i loro piedi attraverso grandi schermi.

Ma non si tratta di un semplice documentario in diretta: il biologo marino, dotato di maschera gran facciale, tiene una vera lezione grazie alle riprese subacquee. Per rendere interattivo questo viaggio fantastico, i ragazzi possono far domande in tempo reale alla troupe sott'acqua. Per loro sarà come vivere in prima persona le emozioni dei fondali marini: un intenso addestramento alla cultura del mare!



LABORATORIO LUDICO-CULTURALE:

FIGLI DI MARINAI

*c/o Arsenale di Palermo ed Area Marina Protetta di Capo Gallo
Isola delle Femmine, 19 maggio h 9.00 - 20.00*

Un'intera giornata di gioco ma anche di riflessione, dedicata ai figli dei marittimi, rappresentativi delle marinierie palermitane di Aspra, Arenella e Terrasini, con organizzazione a cura dell'Associazione onlus "Comitato Pro Arsenale Borbonico di Palermo e aree museali circostanti".

Figli battezzati con l'acqua di mare ed istruiti dai loro padri all'uso delle reti ed alla conoscenza dei fari, con un futuro difficile per la crisi strutturale che investe il settore della pesca, alla ricerca di uno spazio di dignità per continuare quel lavoro in mare che le proprie famiglie portano avanti da intere generazioni.

Nello spazio antistante l'Arsenale di Palermo, questi giovani faranno scuola mattutina di nodi marinari per misurare poi la propria dimestichezza, in questa antica attività di marinai, con gare di velocità a occhi bendati. Ma altre sfide li attendono, come la classica gara di tiro alla fune marinara, e poi un'avvincente "Battaglia all'Arsenale", un gioco da tavolo a squadre.

Gli assistenti guideranno i figli di marinai in un laboratorio di sculture di sale e quindi alla scoperta dei segreti del Museo del Mare, come i cannoni borbonici ed i bellissimi modelli dei grandi velieri.

Dopo il pranzo a sacco, di pomeriggio un'escursione guidata a mare fino alle acque dell'Area Marina Protetta di Capo Gallo - Isola delle Femmine, sulle motovedette gentilmente messe a disposizione della Guardia Costiera della Capitaneria di Porto di Palermo. Un modo diverso di scoprire la costa, sotto gli stendardi di un emerito Corpo con fondamentali compiti di ricerca e soccorso, sicurezza della navigazione, protezione dell'ambiente, controllo sulle azioni di pesca e polizia marittima.



CLEAN UP THE SEA

c/o Area Marina Protetta Plemmirio

Siracusa, 19 maggio h 9.00 - 13.00

Una giornata importante destinata alla pulizia dei fondali marini dell'Area Marina Protetta di Siracusa dove gli attori principali sono insieme pescatori e subacquei. Soprattutto per i pescatori, un ruolo inedito di guardiani, un'occasione unica per dimostrare la giusta attenzione verso il mare, essenziale ecosistema naturale, alla ricerca di rottami, bottiglie, plastica e rifiuti di ogni tipo, sommersi o galleggianti, scaricati irresponsabilmente.

All'opera una decina di pescherecci che funzioneranno da barche d'appoggio per i sub impegnati nella raccolta dei rifiuti dai fondali, allo scopo di evidenziare con forza l'impegno ed il contributo del mondo della pesca professionale alla salvaguardia ed alla tutela dell'ambiente. Infatti, un ecosistema marino spezzato e compromesso dall'inquinamento ferisce innanzitutto il settore della pesca per la conseguente sostanziale riduzione delle risorse ittiche.



CONCORSO FOTOGRAFICO: GENTE DI MARE

*c/o World Festival on the Beach
Mondello - Palermo, dal 17 al 23 maggio*

Concorso per appassionati di fotografia, a tecnica libera, specificamente dedicato all'European Maritime Day SICILIA 2010, organizzato a cura dell'Associazione Sportiva Dilettantistica Albaria, con qualificata giuria comprendente un rappresentante dell'Amministrazione e consegna premi affidata al Dirigente Generale del Dipartimento regionale degli Interventi per la Pesca nel corso di una cerimonia ufficiale in piazza a Valdesi domenica 23 maggio a partire dalle ore 19.00.

Il tema del concorso vuole portare esplicitamente alla ribalta gli operatori marittimi nelle loro più nobili espressioni quotidiane di lavoro e d'intenso sacrificio per il mare. Dalla navigazione per fini di trasporto, pesca e diportismo, una miriade di professioni per gli equipaggi imbarcati su tutte le navi di qualsiasi tipo e per qualsiasi scopo armate. Marinai di velieri, motovelieri, rimorchiatori, navi per il traffico locale, navi per la pesca costiera, la pesca d'altura mediterranea, la pesca oceanica, navi da carico, navi da crociera, navi passeggeri, ecc... Per i servizi di coperta, professionisti esperti come il capitano, il capo timoniere, il capo barca, il conduttore di motoscafi, il barcaio abilitato; per i servizi di macchina, i macchinisti ed i motoristi.

Senza dimenticare anche il personale addetto al complesso servizio dei porti, come piloti, lavoratori portuali, palombari, ormeggiatori e barcaioi, ed il personale tecnico delle costruzioni navali, come maestri d'ascia e calafati.

CONCORSO FOTOGRAFICO SUBACQUEO: ALL'ULTIMO SCATTO

*c/o Area Marina Protetta Plemmirio
Siracusa, 18 e 19 maggio h 9.00 - 17.00*

Una gara di fotografia subacquea in estemporanea e come palcoscenico i fondali dell'Area Marina Protetta di Siracusa. La gara sarà disputata dai dieci più grandi fotografi subacquei italiani, organizzata dal Consorzio Plemmirio in collaborazione con la FIP-SAS-CONI (Federazione Italiana Pesca Sportiva e Attività Subacquee). I fotografi sono stati selezionati ed invitati tra i campioni Italiani dell'ultimo quinquennio e saranno supportati in mare dai pescatori locali e dai diving center. La competizione è basata sulla realizzazione d'immagini dei fondali marini secondo tre diverse tematiche: Ambiente, Fauna e Macrofotografia. Tutte le fotografie realizzate diventeranno patrimonio d'archivio dell'AMP Plemmirio e della Regione Siciliana.

Fu negli anni 50' che Jacques-Yves Cousteau, a bordo della mitica imbarcazione Calypso, diede avvio alla moderna fotografia subacquea a colori. Questa particolare branca della fotografia necessita di attrezzature specializzate e complesse tecniche di realizzazione, ma soprattutto di sub addestrati ed appassionati, costretti spesso a operare in difficili condizioni di marea e di visibilità. Protagonisti assoluti delle cacce fotografiche sono pesci e mammiferi marini ma apprezzati soggetti sono anche le grotte ed i relitti sommersi. La cerimonia di premiazione avrà luogo durante la serata conclusiva dei "Percorsi Ecogastronomici", prevista per il 20 maggio presso il Castello Maniace ad Ortigia.



TROFEO INTERNAZIONALE VELICO CLASSE 49ER EUROPEAN MARITIME DAY SICILIA 2010

*c/o Golfo di Mondello, World Festival on the Beach
Mondello - Palermo*

dal 21 al 23 maggio in orari mattutini e pomeridiani

Spettacolari imbarcazioni per una velocissima ed acrobatica competizione velica open della classe olimpica 49er nella splendida cornice della baia di Mondello.

Il 49er è di certo la barca più innovativa ed altamente performante del programma olimpico fin dal 2000. Dimostra prestazioni nettamente superiori a tutte le andature e soprattutto nel risalire il vento. Navigazione veloce e coinvolgente per un maestoso spi asimmetrico con bompresso, sfoggiato nelle andature larghe.

Tra le principali caratteristiche tecniche del 49er, monotipo progettato nel 1995 dall'australiano Julian Bethwaite, si conta una deriva planante ad alte prestazioni con terrazze rigide, il doppio trapezio, il bompresso retrattile da 1,70 mt, lo spinnaker asimmetrico da 38 mq. Lo scafo è lungo quasi 5 mt, l'albero è 8,10 mt, il fiocco è da 15 mq, il tutto per un equipaggio di due persone costretto a stare sempre in piedi ed in tensione per tutta la durata della gara.

Uno skiff leggero molto svelto con equilibrata distribuzione del volume, una fine sezione prodiere ed uno spigolo di sostentamento dinamico su tutta la lunghezza. Il 49er presenta un albero con due ordini di crocette in alluminio fino a metà altezza e fibra per la parte superiore con funzione di ritorno elastico al variare dell'intensità delle raffiche, secondo il principio del recupero di energie ormai universalmente applicato.

Ingegnerosa la forma della randa steccata che nella parte bassa si sdoppia per avvolgere l'albero e contenere il vang che, a differenza delle barche tradizionali, è formato da una leva che spinge il boma verso il basso.

La regata è organizzata dall'Associazione Sportiva Dilettantistica Albaria per tesserati F.I.V. e di altre federazioni veliche straniere. Si disputeranno 8 prove con segnale di avviso della prima prova alle ore 14.00 di venerdì 21 maggio. Il giorno di domenica 23 sarà utilizzato eventualmente come giorno di recupero e comunque senza disputare prove dopo le ore 14.00.

Esposti sulle vele gli adesivi con il logo "European Maritime Day, SICILIA 2010" sponsor primario della manifestazione velica. Applicato il sistema di punteggio minimo. In caso di parità, valgono i migliori piazzamenti ed in caso di ulteriore parità, varranno i migliori piazzamenti nell'ultima prova. Con meno di 4 prove disputate, non ci saranno scarti; da 5 a 8 prove sarà applicato uno scarto. La regata sarà ritenuta valida anche disputando una sola prova.

Sono previsti premi per i primi tre classificati, consegnati dal Dirigente Generale del Dipartimento regionale degli Interventi per la Pesca nel corso di una cerimonia ufficiale in piazza a Valdesi domenica 23 maggio a partire dalle ore 19.00.

(informazioni tecniche ricavate dal sito web ufficiale dell'Associazione Italiana Classe 49er)



IL PESCE AZZURRO PER LA GENTE DI MARE

*c/o Palazzo Chiaramonte Steri – Piazza Marina,
Palermo, 19 maggio h 20.00*

Cocktail ad inviti per i principali stakeholders siciliani della pesca, a seguire la cerimonia d'inaugurazione della mostra di carte nautiche e geografiche "La Sicilia degli isolari", con degustazioni da antiche ed originali ricette ricostruite a partire dai prodotti tipici del pescato siciliano. Un momento celebrativo espressamente dedicato ai diversi attori coinvolti nel sistema della pesca, per ringraziarli del loro impegno e del contributo efficace reso alla collettività.

(progetto finanziato dal Programma di promozione del Dipartimento degli Interventi per la Pesca, approvato con D.A. n. 8 del 15/02/2010)

PERCORSI ECOGASTRONOMICI: UNA MAREA DI GUSTO

*c/o Castello Maniace – Ortigia, Siracusa
20 maggio h 18.00*

Dal pescaturismo alla cucina tradizionale, protagonisti della manifestazione sono i pescatori del comparto della pesca artigianale siracusana e le loro stesse famiglie. Filo comune sarà la cultura marinara mediterranea e il consumo responsabile delle specie ittiche sottovalutate, attraverso la realizzazione in diretta di cinque storiche ricette tradizionali a base di pescato giornaliero, cucinato dalle mogli dei marinai. Il programma prevede uno spettacolo interattivo, organizzato dal Consorzio Plemmirio, che vedrà le consorti dei pescatori direttamente sul palco, come speciali chef per il pesce prelevato la stessa mattina dai loro mariti. La premiazione avverrà nel corso di una serata di gala, alla presenza dell'Assessore delle Risorse Agricole e Alimentari, On. Le Giambattista Bufardecì, condotta da giornalisti-conduttori di fama nazionale insieme ad esperti nutrizionisti ed altri personaggi dello spettacolo.

Un'occasione unica per la cittadinanza siracusana ed i tanti turisti che affollano a maggio la città, in occasione del ciclo di rappresentazioni classiche realizzate presso il Teatro Greco, assai utile per evidenziare il lavoro dei pescatori, valorizzando insieme la sapienza gastronomica e l'arte culinaria siciliana.

LA FESTA DEL PESCATORE

*c/o World Festival on the Beach
Mondello - Palermo, 21 maggio h 20.00*

Serata gastronomica in piazza a Valdesi, dedicata espressamente all'European Maritime Day SICILIA 2010 ed organizzata dall'Associazione Albaria, con ricette a base di pesce azzurro proveniente dalla marineria della famosa borgata di Porticello (comune di Santa Flavia). Una festa autentica per la cittadinanza palermitana alla quale saranno offerti piatti semplici e gustosi con il pesce azzurro, una denominazione generica che in realtà non corrisponde ad un gruppo scientificamente determinato di specie ittiche. Si tratta di pesci di piccole dimensioni con una colorazione dorsale tendente al blu scuro (talora anche un po' verdastro) e ventralmente vicina all'argenteo, come sardine, alici, aguglie, sgombri, ecc. Queste specie hanno sempre avuto un ruolo primario nell'alimentazione dei popoli insediati lungo le coste mediterranee. Una valenza dietica molto positiva per la qualità pregiata della carne, la sua digeribilità, la netta preponderanza di acidi grassi insaturi, soprattutto del tipo omega 3.

SEGRETERIA ORGANIZZATIVA

Dipartimento degli Interventi per la Pesca
Rosanna Maneggio e Salvo Manzella
Per informazioni e contatti: salvatore.manzella@regione.sicilia.it
Per il sito web, cliccare sul logo European Maritime Day SICILIA 2010 all'interno del portale della Regione Siciliana (webmaster: Vincenzo Sparacino)

ISTITUZIONI ED ORGANIZZAZIONI CHE HANNO COLLABORATO

Dipartimento dei Beni Culturali e dell'Identità Siciliana - Soprintendenza del Mare
Dipartimento del Turismo, dello Sport e dello Spettacolo
Rettorato dell'Università degli Studi di Palermo
Capitaneria di Porto – Guardia Costiera, Direzione Marittima di Palermo
ISPRA Palermo – Istituto Superiore per la Protezione e la Ricerca Ambientale
Consorzio Plemmirio - Area Marina Protetta di Siracusa
Istituto Tecnico Nautico "Gioeni – Trabia" di Palermo
Istituto Tecnico per i Trasporti e la Logistica "G. A. della Targia" di Siracusa (ex Nautico)
Consolato del "Festival Mondial de l'Image Sous-marine" di Antibes (c/o Soprintendenza del Mare)
Associazione Sportiva Dilettantistica Albaria di Palermo
Associazione onlus "Comitato Pro Arsenale Borbonico di Palermo e aree museali circostanti" di Palermo
FIPAS-CONI - Federazione Italiana Pesca Sportiva e Attività Subacquee
Associazione Ambientalista Marevivo
ANGLAT – Associazione Nazionale Guida Legislazione Andicappati Trasporti, sezione territoriale di Palermo
Associazione Siciliana Medullosi Spinali onlus
Associazione di volontariato "A Picara Bianca" di Porticello - Santa Flavia (PA)

RINGRAZIAMENTI PARTICOLARI

Antonio La Gumina per la concessione gratuita delle carte nautiche e geografiche
Salvino Roccapalumba e Vincenzo Sparacino per la concessione gratuita del materiale fotografico

elaborazione testi
Salvo Manzella

progetto grafico
Giuseppe Montalto

stampa
Officine Grafiche Riunite, Palermo

finito di stampare
maggio 2010



Unione Europea



Assessorato regionale delle Risorse Agricole e Alimentari
Dipartimento degli Interventi per la Pesca

